Europos Sąjungos
oficialusis leidinys

LT
L serija

2024/1608

2024 6 6

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2024/1608

2024 m. birželio 5 d.

kuriuo nustatomas reikalavimas registruoti importuojamą Kinijos Liaudies Respublikos kilmės eritritolį

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2016 m. birželio 8 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2016/1036 dėl apsaugos nuo importo dempingo kaina iš Europos Sąjungos narėmis nesančių valstybių [1] (toliau – pagrindinis reglamentas), ypač į jo 14 straipsnio 5 dalį,

informavusi valstybes nares,

kadangi:

(1) Europos Komisija (toliau – Komisija), gavusi skundą, kurį 2023 m. spalio 9 d. pateikė vienintelis Sąjungos eritritolio gamintojas „Jungbunzlauer S.A.“ (toliau – skundo pateikėjas), 2023 m. lapkričio 21 d. pranešimu *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* [2] (toliau – pranešimas apie inicijavimą) pranešė inicijuojanti antidempingo tyrimą dėl į Sąjungą importuojamo Kinijos Liaudies Respublikos (toliau – Kinija) kilmės eritritolio.

1. REGISTRUOTINAS PRODUKTAS

(2) Registruotinas produktas yra Kinijos kilmės eritritolis – keturių anglies atomų cukraus alkoholis (poliolis), gaminamas iš cukraus ar gliukozės, grynas arba mišiniuose, kurių sudėtyje yra mažiau kaip 10 % (pagal svorį) kitų produktų, kurio KN kodas šiuo metu yra ex 2905 49 00 (gryno eritritolio) ir KN kodai ex 2106 90 92 ir ex 2106 90 98 (mišinių) (TARIC kodai 2905 49 00 15, 2106 90 92 65 ir 2106 90 98 15) (toliau – nagrinėjamasis produktas).

2. PRAŠYMAS

(3) 2024 m. balandžio 10 d. skundo pateikėjas pateikė prašymą registruoti importuojamą produktą pagal pagrindinio reglamento 14 straipsnio 5 dalį. Skundo pateikėjas prašė nustatyti reikalavimą registruoti importuojamą nagrinėjamąjį produktą, kad vėliau jam priemones būtų galima taikyti nuo registracijos dienos.

3. REGISTRACIJOS PAGRINDAS

(4) Pagal pagrindinio reglamento 14 straipsnio 5 dalį Komisija gali nurodyti muitinėms imtis reikiamų veiksmų importuojamam produktui registruoti, kad priemones šiam importuojamam produktui būtų galima taikyti nuo šios registracijos dienos, jei įvykdytos visos pagrindiniame reglamente nustatytos sąlygos. Reikalavimas registruoti importuojamą produktą gali būti nustatomas, kai Sąjungos pramonė pateikia prašymą, kuriame yra pakankamai įrodymų tokiems veiksmams pagrįsti.

(5) Skundo pateikėjas teigė, kad, remiantis 3 išnašoje minėtais naujausiais duomenimis, nuo tyrimo inicijavimo žymiai padidėjo nagrinėjamojo produkto importas, o tai galėjo labai sumažinti galimų galutinių muitų taisomąjį poveikį.

[1] OL L 176, 2016 6 30, p. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1036/oj.
[2] OL C, C/2023/1020, 2023 11 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2023/1020/oj.

(6) Duomenų teikėjo prašymu nebuvo galima atskleisti Kinijos eksporto į ES duomenų šaltinio. Tačiau Komisija sutikrino skundo pateikėjo pateiktus duomenis su kitais turimais statistikos šaltiniais (Eurostatu ir „Surveillance“) ir bendradarbiaujančių Kinijos eksportuojančių gamintojų atrankos rezultatais ir klausimyno atsakymais.

(7) Atsižvelgdama į pagrindinio reglamento 10 straipsnio 4 dalį, Komisija išnagrinėjo turimus įrodymus. Komisija patikrino, ar importuotojai žinojo arba turėjo žinoti apie dempingą, dempingo mastą ir įtariamą arba nustatytą žalą. Ji taip pat nagrinėjo, ar toliau žymiai augo importas, dėl kurio, atsižvelgiant į importo laiką, apimtį ir kitas aplinkybes, galėjo gerokai sumažėti taikytino galutinio antidempingo muito taisomasis poveikis.

3.1. **Importuotojų žinojimas apie dempingą, jo mastą ir įtariamą žalą**

(8) Šiuo etapu Komisija turi pakankamai įrodymų, kad nagrinėjamasis produktas iš Kinijos importuojamas dempingo kaina. Visų pirma skundo pateikėjas pateikė pakankamai dempingo įrodymų, pagrįstų normaliosios vertės, nustatytos pagal pagrindinio reglamento 2 straipsnio 6a dalies a punktą remiantis gamybos ir pardavimo sąnaudomis, atitinkančiomis neiškraipytas kainas ar lyginamuosius dydžius, palyginimu su nagrinėjamojo produkto pardavimo eksportui į Sąjungą kaina (gamintojo kaina EXW sąlygomis). Apskritai, atsižvelgiant į įtariamus 151–189 % dempingo skirtumus, šiuo etapu tokiais įrodymais pakankamai pagrindžiamas faktas, kad eksportuojantys gamintojai vykdo dempingą.

(9) Skundo pateikėjas taip pat pateikė pakankamai įtariamos žalos Sąjungos pramonei įrodymų, įskaitant neigiamą Sąjungos pramonės pagrindinių veiklos rezultatų rodiklių raidą.

(10) Ši informacija buvo pateikta ir nekonfidencialioje skundo versijoje, ir 2023 m. lapkričio 21 d. paskelbtame pranešime apie šio tyrimo inicijavimą. Pranešimą apie inicijavimą paskelbus *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* jis tapo viešai prieinamas visoms suinteresuotosioms šalims, įskaitant importuotojus. Be to, importuotojai, kaip tyrimo suinteresuotosios šalys, gali susipažinti su nekonfidencialia skundo versija. Todėl Komisija manė, kad importuotojai žinojo arba turėjo žinoti apie įtariamą dempingą, jo mastą ir įtariamą žalą.

(11) Taigi Komisija padarė išvadą, kad pagrindinio reglamento 10 straipsnio 4 dalies c punkte nustatytas importo registracijos kriterijus yra įvykdytas.

3.2. **Tolesnis žymus importo augimas**

(12) Nagrinėjamojo produkto importo iš Kinijos į Sąjungą raidos laikotarpiu iki šio tyrimo inicijavimo neįmanoma išsamiai išanalizuoti remiantis Eurostato duomenimis. Todėl Komisija pagrindinio reglamento 10 straipsnio 4 dalies d punkte nustatytą kriterijų išanalizavo remdamasi skundo pateikėjo pateiktais specializuotais rinkos tyrimais, kuriuos atliko duomenų teikėjas, ir iš Eurostato bei duomenų bazės „Surveillance 3“ gautais duomenimis.

(13) Siekdama įvertinti, ar nuo tyrimo inicijavimo importas toliau žymiai didėjo, Komisija pirmiausia palygino importo lygį nuo pirmojo viso mėnesio po tyrimo inicijavimo (2023 m. gruodžio mėn.) iki paskutinio viso mėnesio, kurio duomenis galima gauti (2024 m. kovo mėn.), su atitinkama importo apimtimi tuo pačiu ankstesnių metų laikotarpiu (2022 m. gruodžio mėn. – 2023 m. kovo mėn.).

Importas iš Kinijos gruodžio–kovo mėn. (metinis)

	2022 m. gruodžio mėn. – 2023 m. kovo mėn.	2023 m. gruodžio mėn. – 2024 m. kovo mėn.	Pokytis
Eksportas iš Kinijos į Sąjungą (kg)	5 519 958	6 968 666	+ 26,2 %

Šaltinis: Kinijos eksporto statistikos duomenų teikėjas. (Kadangi eritritolis šiuo metu priskiriamas KN kodui 2905 49 00 (grynas eritritolis) ir KN kodams 2106 90 92 ir 2106 90 98 (mišiniai), importo, vykdyto laikotarpiu iki tyrimo inicijavimo, statistinių duomenų neįmanoma įvertinti remiantis Eurostatu. Vietoj to importo statistiniai duomenys buvo grindžiami specializuoto rinkos tyrimų paslaugų teikėjo, analizuojančio Kinijos prekybos statistiką, duomenimis, kuriuos prenumeruoja skundo pateikėjas. Viso tyrimo tikslais importo analizė grindžiama šio teikėjo duomenimis.)

(14) Tuo remdamasi Komisija nustatė, kad vidutinė mėnesio nagrinėjamojo produkto importo iš Kinijos apimtis laikotarpiu nuo 2023 m. gruodžio mėn. iki 2024 m. kovo mėn., t. y. po antidempingo tyrimo inicijavimo, buvo 26,2 % didesnė nei tuo pačiu ankstesnių metų laikotarpiu per TL.

(15) Po to Komisija taip pat palygino vidutinę mėnesio importo apimtį tiriamuoju laikotarpiu ([3]) (2022 m. spalio 1 d. – 2023 m. rugsėjo 30 d.) su vidutine mėnesio importo apimtimi per tris ištisus mėnesius po inicijavimo (2023 m. gruodžio mėn. – 2024 m. kovo mėn.). Palyginus nustatyta, kaip matyti iš toliau pateiktos lentelės, kad importas padidėjo 58,8 %.

Importas iš Kinijos tiriamuoju laikotarpiu ir po tyrimo inicijavimo

	Tiriamasis laikotarpis	Tiriamojo laikotarpio mėnesio vidurkis	2023 m. gruodžio mėn. – 2024 m. kovo mėn.	2023 m. gruodžio mėn. – 2024 m. kovo mėn. (mėnesio vidurkis)	Pokytis
Eksportas iš Kinijos į Sąjungą (kg)	13 168 288	1 097 357	6 968 666	1 742 167	+ 58,8 %

Šaltinis: Kinijos eksporto statistikos duomenų teikėjas.

(16) Tuo remdamasi Komisija nustatė, kad inicijavus tyrimą nagrinėjamojo produkto importas gerokai padidėjo.

(17) Taigi Komisija padarė išvadą, kad antrasis importo registracijos kriterijus taip pat yra įvykdytas.

3.3. Taisomojo muito poveikio mažinimas

(18) Komisija turi pakankamai įrodymų, kad toliau augant importui iš Kinijos dar labiau mažėjančiomis kainomis būtų daroma dar daugiau žalos.

(19) Kaip nustatyta 13–15 konstatuojamosiose dalyse, yra pakankamai įrodymų, kad laikotarpiu po antidempingo tyrimo inicijavimo žymiai išaugo nagrinėjamojo produkto importas iš Kinijos. Didelis šio padidėjimo mastas jau rodo, kad tikėtina, jog galutinio muito taisomasis poveikis sumažės, jeigu bus įvykdytos teisinės sąlygos.

([3]) Tiriamasis laikotarpis – laikotarpis nuo 2022 m. spalio 1 d. iki 2023 m. rugsėjo 30 d.

(20) Be to, yra įrodymų, kad nagrinėjamojo produkto importo kainos linkusios mažėti.

	Tiriamasis laikotarpis	2023 m. gruodžio mėn. – 2024 m. kovo mėn.	Pokytis
Kainos EUR/kg	1,57	1,54	– 2,0 %

Šaltinis: Kinijos eksporto statistikos duomenų teikėjas.

(21) Šiuo atžvilgiu, nors importo iš Kinijos į Sąjungą kainos 2023 m. gruodžio mėn. – 2024 m. kovo mėn. laikotarpiu vidutiniškai nepasikeitė, palyginti su tuo pačiu laikotarpiu prieš metus, t. y. 2022 m. gruodžio mėn. – 2023 m. kovo mėn., palyginti su mėnesio vidurkiu tiriamuoju laikotarpiu jos sumažėjo 2 %. Tikėtina, kad taikytinų muitų taisomasis poveikis bus gerokai sumažintas.

(22) Todėl tikėtina, kad toks tolesnis importo augimas po bylos inicijavimo, atsižvelgiant į importo laiką, apimtį ir kitas aplinkybes (pvz., Kinijos perteklinius pajėgumus ir eksportuojančių gamintojų kainodaros politiką) gerokai sumažins bet kokio galutinio muito taisomąjį poveikį, nebent toks muitas būtų taikomas atgaline data.

(23) Taigi Komisija padarė išvadą, kad trečiasis registracijos kriterijus taip pat yra įvykdytas.

3.4. **Išvada**

(24) Remdamasi tuo, kas išdėstyta pirmiau, Komisija padarė išvadą, kad turima pakankamai įrodymų, pagrindžiančių nagrinėjamojo produkto importo registraciją pagal pagrindinio reglamento 14 straipsnio 5 dalį.

4. **PROCEDŪRA**

(25) Visos suinteresuotosios šalys raginamos raštu pareikšti savo nuomonę ir pateikti patvirtinamuosius dokumentus. Komisija gali išklausyti suinteresuotąsias šalis, jei jos raštu pateikia prašymą ir nurodo svarbias priežastis, dėl kurių jas reikėtų išklausyti.

5. **REGISTRACIJA**

(26) Remiantis pagrindinio reglamento 14 straipsnio 5 dalimi, turėtų būti nustatytas reikalavimas registruoti iš Kinijos importuojamą nagrinėjamąjį produktą siekiant užtikrinti, kad, jeigu atlikus tyrimus būtų nustatyta faktų, dėl kurių būtų nustatyti antidempingo muitai, juos, jeigu tenkinamos būtinos sąlygos, registruotam importuojamam produktui pagal taikytinas teisės nuostatas būtų galima taikyti atgaline data.

(27) Visos būsimos mokėtinos sumos priklausys nuo tyrimo išvadų.

(28) Skunde, kuriame prašoma inicijuoti antidempingo tyrimą, teigiama, kad nagrinėjamojo produkto vidutinis dempingo skirtumas yra 170 %, o vidutinis žalos pašalinimo lygis yra 156,5 %. Pagal pagrindinio reglamento 7 straipsnio 2 dalį galimų būsimų mokėtinų muitų suma paprastai būtų nustatoma pagal mažesnį iš minėtų dviejų lygių.

(29) Galimų būsimų mokėtinų muitų suma gali būti apskaičiuota pagal skunde pateikto žalos pašalinimo lygį, t. y. iki 156,5 % *ad valorem* nagrinėjamojo produkto CIF importo vertės.

6. **ASMENS DUOMENŲ TVARKYMAS**

(30) Visi su šia registracija susiję surinkti asmens duomenys bus naudojami laikantis Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2018/1725 ([4]),

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

1. Pagal Reglamento (ES) 2016/1036 14 straipsnio 5 dalį muitinėms nurodoma imtis reikiamų veiksmų siekiant registruoti importuojamą Kinijos Liaudies Respublikos kilmės eritritolį – keturių anglies atomų cukraus alkoholį (poliolį), gaminamą iš cukraus ar gliukozės, gryną arba mišiniuose, kurių sudėtyje yra mažiau kaip 10 % (pagal svorį) kitų produktų, kurio KN kodas šiuo metu yra ex 2905 49 00 (gryno eritritolio) ir KN kodai ex 2106 90 92 ir ex 2106 90 98 (mišinių) (TARIC kodai 2905 49 00 15, 2106 90 92 65 ir 2106 90 98 15).

2. Registracija baigiama po devynių mėnesių nuo šio reglamento įsigaliojimo dienos.

3. Visos suinteresuotosios šalys raginamos raštu pateikti savo nuomonę, patvirtinamuosius dokumentus arba prašymą jas išklausyti per 21 dieną po šio reglamento paskelbimo.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2024 m. birželio 5 d.

Komisijos vardu
Pirmininkė
Ursula VON DER LEYEN

([4]) 2018 m. spalio 23 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2018/1725 dėl fizinių asmenų apsaugos Sąjungos institucijoms, organams, tarnyboms ir agentūroms tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo, kuriuo panaikinamas Reglamentas (EB) Nr. 45/2001 ir Sprendimas Nr. 1247/2002/EB (OL L 295, 2018 11 21, p. 39, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj).